

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 42 (1916)  
**Heft:** 8

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 04.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Der vertriebene Zechkumpan***(Eine Ballade von Dr. Saufl.)*

Graf Willibald von Steinen war  
Ein rüßter Zechkumpan;  
Seitlebens legte er sein Geld  
Nur noch im Weine an.

Schon war er vom Delirium  
Nur eine Spanne weit,  
Da legte er sich hin und starb  
Grad noch zur rechten Seit.

Doch selbst im Grabe war der Drang  
Nach Alkohol noch groß,  
Und suchend spukte dann sein Geist  
Allnächtlich durch das Schloß.

Auf einmal aber ließ er sich  
In keiner Nacht mehr sehn.  
Sand er Erlösung, oder was  
War sonst mit ihm geschehn?

Verleidet war dem Grafen nur  
Im Schloß der Aufenthalt,  
Hat doch ein Arzt es umgebaut  
Sur — — Trinkerheilanstalt.

**Der Bundesversammler***(Eine kleine Szene von Martin Salander)*

Ort: Arbeitszimmer eines Nationalrates.  
Zeit: Februar 1916.

Es klopft. Der Nationalrat X., der schreibt,  
ruft „Herein“ und schreibt weiter.

Nationalrat N. (tritt ein): Salü, Herr  
Kollega!

Nationalrat X.: Ich bin zwar bloß ein  
Bürgerlicher; aber es freut mich, daß  
Sie mich trotzdem als Ihnen ebenbürtig  
ansehen.

Nationalrat N.: Ebenbürtig? Wer sagt  
das? Kollegen kann ich jeden Trottel  
nennen, wenn ich will. Leider Gottes  
sind auch die meisten Kollegen von mir...

Nationalrat X.: Wie meinen Sie, bitte?

Nationalrat N. (fortfahrend): meiner  
Ansicht. Aber, offengestanden, ich komme  
nicht mit leeren Händen zu Ihnen.

Nationalrat X.: Das ist hübsch, was  
bringen Sie Gutes?

Nationalrat N.: Hier, eine Liste, vielleicht  
haben Sie die Güte, sich hier einzutragen.

Nationalrat X.: Forse che si, forse che no.

Nationalrat N.: Wie meinen Sie?

Nationalrat X.: Das war bloß italienisch.

Nationalrat N.: Ach so! Dann interes-  
siert es mich nicht.

Nationalrat X.: Ich weiß schon, weil  
Sie nur deutsch können.

Nationalrat N.: Ich bitte Sie. Hier  
stehe ich; ich kann auch anders,

Nationalrat X.: Das haben Sie schon  
oft bewiesen.

Nationalrat N.: Ich will nämlich die  
Bundesversammlung versammeln.

Nationalrat X.: Wozu der Meänasmus?  
Lassen Sie es bei der Bundesversamm-  
lung an sich berenden. Versammeln  
wird sie sich schon ganz von selber.

Nationalrat N.: So! Und was habe  
ich alsdann für ein Verdienst daran?

Nationalrat X.: Ihr Verdienst wird ge-  
nau so groß sein...

Nationalrat N.: Sie irren sich. Wenn  
die Session nur acht Tage dauert, macht  
das Taggeld...

Nationalrat X.: Ach so, Sie sprechen vom  
Taggeld?

Nationalrat N.: Wozu soll ich mich denn  
sonst in Bern versammeln?

Nationalrat X.: Es gibt auch ideale  
Gründe...

Nationalrat N.: Ach ja. Entschuldigen  
Sie, Herr Kollega, daß ich von meinem  
Thema abgekommen bin. Also, ich wollte  
Sie bitten, hier zu unterschreiben, damit  
die Bundesversammlung sofort vers...  
vereinigt wird.

Nationalrat X.: Tun Sie das in der  
Eat der Einigkeit wegen?

Nationalrat N.: Das nicht gerade; aber  
ich habe das Gefühl, als ob ich — ganz  
im Vertrauen gesagt — als ob ich eine  
Kede halten müßte.

Nationalrat X.: Sie können aber Ihre  
Kede halten, ohne daß wir sie anhören.

Nationalrat N.: Auf's Unhören kommt  
es mir auch gar nicht an; aber woher  
beziehe ich denn sonst ein Taggeld...

Nationalrat X.: Uha! Ich weiß. Das  
ist der „ideale“ Grund.

Nationalrat N.: Verkennen Sie mich,  
bitte nicht.

Nationalrat X.: Sie sehen doch, daß  
ich Sie nicht verkenne.

Nationalrat N.: Tatsächlich — ich sage  
es ausdrücklich — ich muß eine Kede  
halten.

Nationalrat X.: Reden Sie nicht schon  
immerzu?

Nationalrat N.: Werde ich etwa be-  
rühmt, wenn ich mich hinstelle und Sie  
zu überzeugen versuche?

Nationalrat X.: Das nicht. Aber glauben  
Sie, daß Sie es in Bern werden?

Nationalrat N.: Ich gebe Ihnen den

guten Rat: Halten Sie in Bern auch  
eine Kede. Sie werden sehen...

Nationalrat X.: Ich habe nicht das  
Bedürfnis.

Nationalrat N.: Glauben Sie vielleicht  
ich? Aber man muß doch von sich reden  
machen.

Nationalrat X.: Damit ist nicht gesagt,  
daß man selber reden muß.

Nationalrat N.: O, glauben Sie, es  
redet sonst jemand von mir?

Nationalrat X.: Darin muß ich Ihnen  
recht geben.

Nationalrat N.: Sehen Sie. Also unter-  
schreiben Sie. Und dann, wissen Sie was?

Nationalrat X.: Wie soll ich was wissen,  
wo ich nicht weiß, was Sie meinen?

Nationalrat N.: Wir werden pikante  
Dinge erfahren. Die Obersten-Uffäre,  
Lausanne, Savoie etc.

Nationalrat X.: Deswegen soll ich nach  
Bern reisen...

Nationalrat N.: Ich bitt' Sie. Bei  
einem Taggeld von...

Nationalrat X.: Vom finanziellen Stand-  
punkt haben Sie allerdings recht.

Nationalrat N.: Sehen Sie. Und ge-  
rade heute, wo unsere Staatsfinanzen  
so miserabel d'ran sind, ist es gut, wenn  
es noch Bürger gibt, die sich aufs Finan-  
zielle verstehen.

Nationalrat X.: Wenn Sie diese Kunst  
in den Dienst des Vaterlandes anstatt in  
den der eigenen Tasche stellen, allerdings.

Nationalrat N.: Was heißt eigene  
Tasche? Lesen Sie, was unsere Volks-  
wirtschafter schreiben: Wenn ich Geld  
habe, haben auch meine Nächsten Geld;  
mein Metzger, mein Konditor, mein Gast-  
wirt, mein Schneider, mein Kravatten-  
händler, mein Weinlieferant, mein Deli-  
kateshändler...

Nationalrat X.: Gewiß. Und die Metzger,  
Konditoren, Gastwirte, Schneider etc. der  
ändern?

Nationalrat N.: Unterschreiben Sie.  
Dann werden auch Ihr Metzger, Ihr  
Konditor etc. Geld haben.

Nationalrat X.: Ich danke. Ich unter-  
schreibe nicht.

Nationalrat N.: Wenn Sie für das  
Wohl und die Bedürfnisse unseres be-  
drängten Vaterlandes kein Herz haben...  
Es tut mir leid, so viel Zeit an Sie ver-  
geudet zu haben. (Geht.)

Garantiert echte

**ORIENT-TEPPICHE**

Vorzügliche Qualitäten. **Aussergewöhnl. billige Preise.** Sehr grosse Auswahl.  
**Oelgemälde** bedeutender italienischer Maler zu ausserordentlichen **Gelegenheitspreisen.**

**MAX WERBLOWSKI, Zürich 1, Bahnhofstr. 24 (Centralhof)**

Parterre, Entresol, 1. Etage (Lift)

Spezial-Geschäft für nur garantiert echte Orient-Teppiche

Bisheriger Inhaber der seit mehr  
als 15 Jahren gegründeten, best-  
renommierten Firma

Mailand, Corso Vitt. Em. 4  
Rom, Corso Umberto 170

Auf Wunsch  
Auswahlsendung.Auf Wunsch  
Auswahlsendung.